

**EXCLUSIVO PARA ESTRANGEIROS  
DE LINGUA  
PORTUGUESA E ESPANHOL**



**Data: 23 de Outubro (domingo) das 13:00 hrs~17:00 hrs.**

**Telefone: 06-6223-4440(somente neste dia).**

**Organizador: Instituição de Pesquisa Migrant**

**Consultas jurídicas para estrangeiros**

Os advogados responderão a sua consulta (sigilo absoluto).  
Estarão disponíveis os intérpretes de português e espanhol.  
Atendemos a ligação de toda região do Japão.

A Instituição de Pesquisa Migrant (<http://www.migrant-worker.org>), é uma associação que são formados por grupos de advogados, integrantes dos sindicatos de trabalhadores, pesquisadores socio econômico e tradutores. Estudam os diversos problemas que envolvem os trabalhadores estrangeiros para dar o suporte jurídico.

外国人 専用  
(ポルトガル語、スペイン語)



仕事中のけが

交通事故

TÊM PROBLEMAS

お金の貸し借りをめぐる  
トラブル

残業代の請求

QUE

NÃO DÁ PARA RESOLVER

不当解雇

離婚など  
家族をめぐる法律問題

SÓZINHO!

その他の法律問題

法律相談

電話 無料

日時：10月23日（日）午後1－5時

電話：06-6223-4440（当日のみ）

主催：マイグランド研究会 外国人法律相談室

弁護士が回答します（秘密厳守）。

ポルトガル語、スペイン語の通訳人がいます。

全国どこからでも相談できます。

マイグランド研究会 (<http://www.migrant-worker.org>) は、外国人労働者問題にとりくむ弁護士、労働組合関係者、研究者、通訳人などをつくる団体です。外国人労働者を法的にサポートしたり、外国人労働者をめぐるさまざまな問題を研究したりしています。